

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
Session de 1931-1932	N° 294	Zittingsjaar 1931-1932	
PROJET DE LOI N° 281.	SÉANCE du 8 juillet 1932	VERGADERING van 8 Juli 1932	WETSONTWERP N° 281.

PROJET DE LOI

autorisant des régularisations et des transferts et allouant des crédits supplémentaires pour des dépenses se rapportant aux exercices 1930 et antérieurs, à l'exercice de 1931 et à l'exercice 1932.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION DES FINANCES,
DES BUDGETS ET DES ECONOMIES (1)
PAR M. BOLOGNE.

MADAME, MESSIEURS,

Les fins de session obligent les Parlementaires à examiner les projets de loi dont ils sont saisis dans des conditions anormales.

Pour ne parler que de la Chambre, voici des mois que cette assemblée siège durant quatre jours, matin et soir.

Pendant que nous délibérons en séance publique les commissions doivent se réunir pour procéder à l'examen préalable des projets.

C'est dans ces conditions fâcheuses que le jeudi 7 juillet la Commission des Finances était convoquée pour émettre son avis sur le projet de loi rappelé plus haut.

Les services du greffe, débordés, n'avaient pu adresser aux commissaires le document que la matière concerne. Le projet (154 pages de texte) n'avait d'ailleurs été déposé sur le Bureau qu'en séance du 5 juillet dernier. Il ne put en conséquence nous être remis qu'en séance.

Il eût été sage de nous ajourner; mais, il faut aller vite, suivant la formule employée par M. le Premier Ministre, Ministre des Finances.

WETSONTWERP

waarbij regularisaties en overdrachten worden toegelaten en bijcredieten toegekend voor uitgaven met betrekking tot 1930 en vorige dienstjaren, dienstjaar 1931 en dienstjaar 1932.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE FINANCIEN,
DE BEGROOTINGEN EN DE BEZUINIGINGEN (1)
UITGEBRACHT DOOR DEN HEER BOLOGNE.

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

Bij ieder einde van de zitting, zijn de Parlementsleden verplicht, de wetsontwerpen die hun voorgelegd worden, te onderzoeken in ongewone omstandigheden.

Om alleen maar van de Kamer te spreken, zien wij dat zij sedert maanden zetelt, gedurende vier dagen per week, s' morgens en 's namiddags.

Terwijl wij beraadslagen in de openbare vergadering, moeten de commissies bijeenkomen om de wetsontwerpen aan een voorafgaand onderzoek te onderwerpen.

Het is in zulke betreurenswaardige omstandigheden dat, op Donderdag 7 Juli, de Commissie voor de Financiën bijeengeroepen was om advies te geven over vorenvermeld wetsontwerp.

De diensten der greffie, overstelpet door het werk, hadden aan de Commissieleden het stuk niet kunnen zenden den aan de Commissieleden het stuk niet kunnen zenden dat over de zaak handelt. Het ontwerp (154 bladzijden tekst), werd, trouwens, slechts op het Bureau neergelegd in de vergadering van 5 Juli l.l. Het kon ons dus slechts overhandigd worden tijdens die vergadering.

Het ware wijs geweest de vergadering uit te stellen; doch men moet « met spoed te werk gaan » naar de woorden die de Eerste-Minister, Minister van Financiën, gebruikt heeft.

(1) La Commission est composée de MM. Hallet, président, Allewaert, Baelde, Bologne, Brusselmans, Carlier, Carpentier, David, De Bruyne (Auguste), Debuinne, Dejardin (J.), de Liedekerke, de Wouters d'Oplinter, Drion, Hoen, Max, Merlot, Pussemier, Soudan, Van Ackere (Fernand), Vos, Wauwermans.

(1) De Commissie bestaat uit de heeren Hallet, voorzitter, Allewaert, Baelde, Bologne, Brusselmans, Carlier, Carpentier, David, De Bruyne (Auguste), Debuinne, Dejardin (J.), de Liedekerke, de Wouters d'Oplinter, Drion, Hoen, Max, Merlot, Pussemier, Soudan, Van Ackere (Fernand), Vos, Wauwermans.

« Le présent projet de loi revêtant un caractère de grande urgence, il importe que la Législature procède à son examen et à son vote dans un bref délai. »

La Commission des Finances se trouvant incapable de se livrer à un examen sérieux du projet, y a renoncé. Les trois membres présents appartenant à la majorité ont émis un vote de principe favorable. Les membres de l'opposition, majorité de circonstance, ont voté contre et m'ont chargé de vous présenter ce rapport-procès-verbal.

« Dit wetsontwerp is van zeer dringenden aard; het is noodig dat het door het Parlement in korte tijd onderzocht en goedgekeurd worde » zei hij.

De Commissie voor de Financiën was niet in staat het ontwerp ernstig te onderzoeken. Zij heeft er aan verzaakt. De drie aanwezige leden die tot de meerderheid behooren, hebben een gunstige principiële stemming uitgebracht. De oppositieleden, die toevallig de meerderheid uitmaakte, hebben tegen het ontwerp gestemd en zij hebben mij gelast U dit verslag, dat enkel als proces-verbaal geldt, voor te leggen.

Le Rapporteur,

J. BOLOGNE.

Le Président,

M. HALLET.

Dé Verslaggever,

J. BOLOGNE.

De Voorzitter,

M. HALLET.